



CYPRVS AETERNA

## ΒΟΥΛΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ

Υπηρεσία Ερευνών, Μελετών και Εκδόσεων

### ΘΕΜΑ ΕΡΕΥΝΑΣ:

Εγγραφή ιατρών στην Κύπρο που είναι απόφοιτοι ιατρικών σχολών χωρών εκτός Ε.Ε.

**Αίτημα από: Δρα Κυριάκο Χατζηγιάννη**  
Υπεύθυνος Λειτουργός Ερευνών και Μελετών: Μιχάλης Αργυρού  
Ιούλιος 2019

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Πρόλογος	2
Ανάλυση-πρόρισμα από τη μελέτη των απαντήσεων	3
Πίνακας συνοπτικών απαντήσεων ανά χώρα	4-7
Κύρια σημεία της σχετικής Οδηγίας της Ε.Ε.	8-10

## ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Με επιστολή του ο βουλευτής εκλογικής περιφέρειας Αμμοχώστου του Δημοκρατικού Συναγερμού δρ Κυριάκος Χατζηγιάννης ζήτησε τη διεξαγωγή από τον Τομέα Ερευνών και Μελετών έρευνας και την ετοιμασία σχετικού σημειώματος που να αφορά τη διαδικασία εγγραφής στο Μητρώο των Ιατρικών Συλλόγων των χωρών της Ε.Ε. των αποφοίτων ιατρικών σχολών τρίτων χωρών.

Συγκεκριμένα, ο βουλευτής ζήτησε τα ακόλουθα:

1. Να διαπιστωθεί τι προβλέπει η σχετική Οδηγία της Ε.Ε. ως προς τη διαδικασία εγγραφής των αποφοίτων ιατρικών σχολών χωρών εκτός Ε.Ε. στους καταλόγους των ιατρικών συλλόγων των χωρών της Ε.Ε. με σκοπό την άμεση εργοδότησή τους.
2. Να ελεγχθεί αν η ισχύουσα διαδικασία στην Κύπρο, δηλαδή το να υποχρεώνονται αυτοί οι απόφοιτοι να παρακάθονται σε νέες εξετάσεις, συνιστά δυσμενή διάκρισή τους.

Στα πλαίσια των πιο πάνω στάλθηκε στο Ευρωπαϊκό Κέντρο Κοινοβουλευτικής Έρευνας και Τεκμηρίωσης (ECPRD) το ακόλουθο ερώτημα:

- Βάσει της νομοθεσίας σας ποια η διαδικασία εγγραφής στο Μητρώο του Ιατρικού Συλλόγου στη χώρα σας των αποφοίτων ιατρικών σχολών τρίτων χωρών;

Στη συνέχεια παρατίθεται η ανάλυση-πόρισμα που προκύπτει από τη μελέτη των σχετικών απαντήσεων που διαβιβάστηκαν στην Υπηρεσία Ερευνών, Μελετών και Εκδόσεων από το Ευρωπαϊκό Κέντρο Κοινοβουλευτικής Έρευνας και Τεκμηρίωσης.

Ακολούθως, παρατίθενται συνοπτικά, ανά χώρα, όλες οι απαντήσεις των ευρωπαϊκών χωρών. Τέλος, παρουσιάζονται τα κύρια σημεία της σχετικής Οδηγίας της Ε.Ε.

## ΑΝΑΛΥΣΗ-ΠΟΡΙΣΜΑ

---

### Οδηγία 2005/36/ΕΚ

#### Αναγνώριση επαγγελματικών προσόντων που αποκτήθηκαν σε τρίτες χώρες

Η σχετική Οδηγία θεσπίζει δυνατότητα και όχι υποχρέωση του κράτους μέλους να αναγνωρίζει επαγγελματικά προσόντα που έχουν χορηγηθεί από τρίτη χώρα, ενώ ρητά αναφέρει (άρθρο 2 παρ. 2) ότι αυτό γίνεται στο πλαίσιο των κανονιστικών ρυθμίσεων του κράτους μέλους, δηλαδή οι προϋποθέσεις και η διαδικασία αναγνώρισης αφήνονται στη διακριτική ευχέρεια του κράτους μέλους.

#### **Ισχύουσα διαδικασία στην Κύπρο**

Το Ιατρικό Συμβούλιο λαμβάνει υπόψιν τυχόν αναγνώριση του εν λόγω τίτλου σπουδών από άλλο κράτος μέλος, καθώς και την εκπαίδευση και/ή την επαγγελματική πείρα που απέκτησε ο ενδιαφερόμενος σε άλλο κράτος μέλος ή σε τρίτη χώρα, προβαίνοντας σε συγκριτική εξέταση μεταξύ των ικανοτήτων που πιστοποιούνται με αυτά τα διπλώματα και αυτή την πείρα και των γνώσεων και των προσόντων που απαιτούνται από τον περί Εγγραφής Γιατρών Νόμο ή τους δυνάμει αυτού εκδοθέντες Κανονισμούς” (άρθρο 7 εδάφιο 6 του Νόμου).









Διαζευκτικά, ως εναλλακτική προϋπόθεση, το άρθρο 7 εδάφιο 6Α του Νόμου απαιτεί όπως ο ενδιαφερόμενος διαθέτει τριετή επαγγελματική πείρα στο έδαφος του κράτους μέλους το οποίο αναγνώρισε τον εν λόγω τίτλο και η επαγγελματική πείρα να πιστοποιείται από το εν λόγω κράτος μέλος.









#### **Ισχύουσα διαδικασία στην Ευρωπαϊκή Ένωση**




Σύμφωνα με τα στοιχεία από το Ευρωπαϊκό Κέντρο Κοινοβουλευτικής Έρευνας και Τεκμηρίωσης (*ECPRD Request: 3998*), οι περισσότερες χώρες έχουν ως προϋπόθεση για την εγγραφή των αποφοίτων ιατρικών σχολών τρίτων χωρών στο Μητρώο των Ιατρικών Συλλόγων τους τη διενέργεια εξετάσεων γνώσεων και ικανοτήτων. Κάποιες χώρες απαιτούν επίσης τη διενέργεια εξετάσεων για επιβεβαίωση της επαρκούς γνώσης της γλώσσας.





## ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΑΝΑ ΧΩΡΑ ΟΙ ΑΠΑΝΤΗΣΕΙΣ

Προϋποθέσεις για εγγραφή στο Μητρώο των Ιατρικών Συλλόγων των χωρών της Ε.Ε. των αποφοίτων ιατρικών σχολών τρίτων χωρών.

Χώρα	Προϋποθέσεις	Εξετάσεις
 <b>Αυστρία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα αυστριακά πρότυπα από ένα από τα τρία ιατρικά πανεπιστήμια της Αυστρίας. <i>Εξαιρέση</i> μπορεί να γίνει μόνο υπό την προϋπόθεση ότι ο γιατρός έχει αποκτήσει το δικαίωμα άσκησης ιατρικής πρακτικής σε άλλη χώρα του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου (ή της Ελβετίας) και έχει ασκήσει νομίμως το ιατρικό επάγγελμα στη χώρα αυτή για περίοδο τριών ετών.</li> <li>• Άδεια παραμονής και εργασίας.</li> <li>• Απόδειξη καλής διαγωγής και καλή φυσική κατάσταση για να ασκήσει το επάγγελμα.</li> <li>• Εξέταση γερμανικής γλώσσας από την Ακαδημία Ιατρών.</li> <li>• Εξέταση στη γενική ιατρική ή σε ειδικότητα.</li> </ul>	
 <b>Βουλγαρία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Επαρκής γνώση της βουλγαρικής γλώσσας και της επαγγελματικής ορολογίας στα βουλγαρικά.</li> <li>• Εξέταση από το Υπουργείο Υγείας.</li> </ul>	
 <b>Γαλλία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Επαρκής γνώση της γαλλικής γλώσσας.</li> <li>• Απόδειξη τριετούς υπηρεσίας (σε εγκεκριμένο τμήμα ή φορέα για την εκπαίδευση των ασκούμενων σε δημόσιο νοσοκομείο) ως ασκούμενος ιατρός υπό επιτήρηση, συνεργάτης ασκούμενος ιατρός υπό επιτήρηση ή ασκούμενος βοηθός (<i>praticien attaché, attaché associé ou assistant associé suivant</i>) ανάλογα με τις υπηρεσίες που παρείχε. <i>Εξαιρέση</i> για αποφοίτους ιατρικών σχολών:  <ul style="list-style-type: none"> <li>- της Ελβετίας,</li> <li>- των ιατρικών σχολών του Αμπιτζάν και του Ντακάρ για ιατρικά διπλώματα που έχουν χορηγηθεί μέχρι το ακαδημαϊκό έτος 1983-1984, υπό την προϋπόθεση ότι προσκομίζουν πιστοποιητικό από τη σχολή για την παρακολούθηση σπουδών ισότιμων με τα γαλλικά ιατρικά διπλώματα,</li> <li>- του Πανεπιστημίου του Αγίου Ιωσήφ στη Βηρυτό.</li> </ul> </li> <li>• Εξέταση (ανώνυμη) γνώσης, οργανωμένη κατά επάγγελμα, κατεύθυνση ή ειδικότητα.</li> <li>• Κανείς δεν μπορεί να είναι υποψήφιος περισσότερο από τρεις φορές.</li> </ul> <p>Σημείωση: Το Φεβρουάριο του 2019 η κυβέρνηση κατέθεσε νομοσχέδιο για την οργάνωση και τροποποίηση του εθνικού συστήματος υγείας. Μεταξύ άλλων αναμένεται να τροποποιηθούν και οι παραπάνω διαδικασίες.</p>	
 <b>Γερμανία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Αν το πτυχίο δεν αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα γερμανικά πρότυπα, απαιτείται εξέταση γνώσεων.</li> <li>• Αν το πτυχίο έχει αναγνωριστεί από κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου ή την Ελβετία και το επίπεδο εκπαίδευσης δεν είναι ισοδύναμο, ο υποψήφιος πρέπει να υποβληθεί σε <u>δοκιμασία επάρκειας</u> αντί για εξέταση γνώσης</li> </ul>	

 <b>Ελλάδα</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Επικυρωμένο από δικηγόρο αντίγραφο πτυχίου, καθώς και επίσημη μετάφρασή του.</li> <li>• Επικυρωμένο αντίγραφο αναγνώρισης πτυχίου από τον Διεπιστημονικό Οργανισμό Αναγνώρισης Τίτλων Ακαδημαϊκών και Πληροφόρησης Δ.Ο.Α.Τ.Α.Π.</li> <li>• Αναλυτικά τα μαθήματα του πτυχίου μεταφρασμένα.</li> <li>• Άδεια παραμονής.</li> <li>• Επαρκής γνώση της ελληνικής γλώσσας.</li> <li>• <u>Εξετάσεις</u> στα μαθήματα που ορίζονται στις παραγράφους 1 και 2 του άρθρου 5 του <a href="#">Ν. 3027/2002 (Επισυνάπτεται στις απαντήσεις το σχετικό άρθρο.)</a>. Οι εξετάσεις είναι γραπτές και διενεργούνται δύο φορές το έτος, συγχρόνως σε όλα τα Τμήματα Ιατρικής των ελληνικών πανεπιστημίων.</li> </ul> <p><u>Εξαιρέσεις</u> από τη διαδικασία αυτή πραγματοποιούνται με ειδικά αιτιολογημένες αποφάσεις του Διοικητικού Συμβουλίου του οικείου τμήματος, εφόσον πρόκειται για πτυχιούχους ανώτατων εκπαιδευτικών ιδρυμάτων διεθνούς κύρους με βάση ακαδημαϊκά κριτήρια.</p>	
 <b>Εσθονία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Επικυρωμένο αντίγραφο πτυχίου, καθώς και επίσημη μετάφρασή του.</li> <li>• Επικυρωμένο αντίγραφο που πιστοποιεί την απόκτηση της ειδικότητας.</li> <li>• Πιστοποίηση ότι ο ενδιαφερόμενος έχει εργαστεί ως ιατρός τουλάχιστον για τρία συνεχή έτη κατά τη διάρκεια των τελευταίων πέντε ετών πριν από την υποβολή της αίτησης.</li> <li>• Αντίγραφο δελτίου ταυτότητας, διαβατηρίου ή άδειας παραμονής.</li> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα εσθονικά πρότυπα από το Κέντρο Πληροφόρησης Αναγνώρισης Τίτλων Σπουδών (ENIC/NARIC) της Εσθονίας.</li> <li>• Το Συμβούλιο Υγείας <u>μπορεί να ζητήσει εξέταση ικανοτήτων</u>.</li> </ul> <p><u>Εξαιρέση</u> μπορεί να γίνει υπό την προϋπόθεση ότι ο ενδιαφερόμενος έχει αποκτήσει το δικαίωμα άσκησης ιατρικής πρακτικής σε άλλη χώρα του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου (ή της Ελβετίας) και έχει ασκήσει νομίμως το ιατρικό επάγγελμα στη χώρα αυτή για περίοδο τριών ετών.</p> <p>Σημείωση: Από τον Σεπτέμβριο του 2019 θα διενεργούνται <u>υποχρεωτικές εξετάσεις ικανοτήτων σε πρακτική και θεωρία</u>. Πριν από την πρακτική εξέταση ο αιτών θα πρέπει να αποδείξει ότι έχει επαρκή γνώση της εσθονικής γλώσσας.</p>	
 <b>Ισπανία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα ισπανικά πρότυπα από το αρμόδιο σώμα για την ακαδημαϊκή αναγνώριση τίτλων σπουδών.</li> <li>• Επαρκής γνώση της ισπανικής γλώσσας.</li> </ul>	
 <b>Κροατία</b>	<p>Η σχετική <u>διαδικασία</u> κατανέμεται μεταξύ του Κροατικού Ιατρικού Επιμελητηρίου και του Υπουργείου Υγείας της Δημοκρατίας της Κροατίας και είναι <u>διοικητικά πολύπλοκη</u>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Η διαδικασία διεξάγεται από έναν εμπειρογνώμονα, ο οποίος συγκρίνει την εκπαίδευση του αποφοίτου με τα κροατικά πρότυπα.</li> <li>• Σε περίπτωση που ο εμπειρογνώμονας διαπιστώσει <u>σημαντικές διαφορές που υπερβαίνουν το 20% σε σύγκριση με τα κροατικά πρότυπα</u>, το Κροατικό Ιατρικό Επιμελητήριο μπορεί να απαιτήσει από τον ενδιαφερόμενο: <ul style="list-style-type: none"> <li>(α) να συμπληρώσει μια περίοδο προσαρμογής έως τριών ετών ή</li> </ul> </li> </ul>	

	<p>(β) να υποβληθεί σε <u>εξετάσεις ικανοτήτων</u>.  Αν ο ενδιαφερόμενος επιλέξει το μέτρο (α), υποχρεούται να παρακολουθήσει συγκεκριμένα μαθήματα σε μία από τις ιατρικές σχολές της Δημοκρατίας της Κροατίας και <u>να περάσει τις εξετάσεις τους</u>.</p>	
 <b>Λετονία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα πρότυπα της Λετονίας από το Κέντρο Ακαδημαϊκών Πληροφοριών (AIC), που είναι το αρμόδιο σώμα για την ακαδημαϊκή αναγνώριση τίτλων σπουδών.</li> <li>• <u>Το AIC έχει το δικαίωμα να διενεργήσει εξετάσεις ικανοτήτων</u>.</li> <li>• Απόδειξη γνώσης της λετονικής γλώσσας</li> </ul> <p>Αφού το AIC ελέγξει τα απαραίτητα έγγραφα και τα αποστέλλει στον αρμόδιο φορέα -τη Λετονική Ιατρική Ένωση (LMA) και την Επιθεώρηση Υγείας της Λετονίας- ο αρμόδιος φορέας λαμβάνει απόφαση για αναγνώριση, μερική αναγνώριση ή άρνηση αναγνώρισης και αποστέλλει την απόφασή του στο AIC. Το AIC διαβιβάζει την απόφαση στον ενδιαφερόμενο.</p>	✓
 <b>Λιθουανία</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Η αίτηση και τα έγγραφα εξετάζονται από την Επιτροπή Αξιολόγησης Επαγγελματικών Προσόντων. Η σύνθεση και οι κανονισμοί της Επιτροπής εγκρίνονται από τον Υπουργό Υγείας.</li> <li>2. Μετά την εξέταση της αίτησης και των σχετικών εγγράφων που υποβλήθηκαν, η Επιτροπή παρουσιάζει τα συμπεράσματά της και προτείνει στο υπουργείο να λάβει μία από τις ακόλουθες αποφάσεις: <ul style="list-style-type: none"> <li>• να αναγνωρίσει τα επαγγελματικά προσόντα ή</li> <li>• να μην αναγνωρίσει τα επαγγελματικά προσόντα και να αιτιολογήσει την άρνηση ή</li> <li>• να υποβάλει στον αιτούντα αντισταθμιστικό μέτρο - <u>επαγγελματική εξέταση ικανοτήτων</u>.</li> </ul> </li> </ol> <p><u>Το Υπουργείο αποφασίζει να μην αναγνωρίσει τα επαγγελματικά προσόντα του ενδιαφερομένου, αν:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- η διάρκεια του κύκλου μαθημάτων κατάρτισης για τον οποίο ο αιτών παρέχει τίτλους εκπαίδευσης είναι περισσότερο από ένα έτος μικρότερη από εκείνη που απαιτείται στη Λιθουανία ·</li> <li>- το εκπαιδευτικό πρόγραμμα που ολοκλήρωσε ο αιτών καλύπτει λιγότερο από τα 2/3 των θεμάτων του εκπαιδευτικού προγράμματος που είναι απαραίτητο για την απόκτηση τίτλου εκπαίδευσης στη Λιθουανία.</li> </ul> <p><u>Η επαγγελματική εξέταση ικανοτήτων εφαρμόζεται, αν:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- η διάρκεια του κύκλου κατάρτισης για την οποία ο ενδιαφερόμενος παρέχει τον τίτλο εκπαίδευσης είναι πέραν του ενός έτους μικρότερη από ό,τι στη Λιθουανία ·</li> <li>- το ολοκληρωμένο πρόγραμμα κατάρτισης του αιτούντος καλύπτει τουλάχιστον τα 2/3 των θεμάτων του εκπαιδευτικού προγράμματος που είναι απαραίτητο για την απόκτηση τίτλου εκπαίδευσης στη Λιθουανία.</li> </ul>	✓
 <b>Ουγγαρία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα συγγρικά πρότυπα από το αρμόδιο σώμα για την ακαδημαϊκή αναγνώριση τίτλων σπουδών.</li> <li>• Απαιτούνται πληροφορίες σχετικά με τις διδακτικές ώρες που παρακολουθήθηκαν.</li> </ul> <p>Η αρμόδια αρχή <u>μπορεί επίσης να απαιτήσει επαγγελματική εξέταση</u>.  Η εξέταση διοργανώνεται από την Ιατρική Σχολή του Πανεπιστημίου Semmelweis, είναι στα ουγγρικά και διεξάγεται κάθε τρεις μήνες.</p>	✓

 <b>Πορτογαλία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα πορτογαλικά πρότυπα από ίδρυμα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης.</li> <li>• Απαιτούνται αποδεικτικά στοιχεία σχετικά με την επαγγελματική πείρα που αποκτήθηκε επί τρία συναπτά έτη κατά την τελευταία πενταετία, τα οποία υποβάλλονται προς εξέταση στην Ιατρική Ένωση Πορτογαλίας.</li> <li>• Απαιτούνται υποχρεωτικές <u>εξετάσεις ιατρικής επικοινωνίας</u>. Εκείνοι που απέκτησαν το δίπλωμά τους σε πανεπιστήμια όπου η γλώσσα διδασκαλίας είναι τα πορτογαλικά απαλλάσσονται από τις εξετάσεις.</li> </ul>	<p>X</p>
 <b>Ρουμανία</b>	<p>Το πτυχίο πρέπει να αξιολογηθεί σε σχέση με τα ρουμανικά πρότυπα από το Εθνικό Κέντρο για την Αναγνώριση και την Ισοδυναμία των Διπλωμάτων (CNRED).  Μετά την αξιολόγηση, το CNRED μπορεί:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• να αναγνωρίσει αυτομάτως το πτυχίο ή</li> <li>• να διενεργήσει <u>συγκριτικές εξετάσεις</u> ή</li> <li>• να πάρει άλλα αντισταθμιστικά μέτρα.</li> </ul> <p>Κατά την εφαρμογή συγκριτικών εξετάσεων ή άλλων αντισταθμιστικών μέτρων, το CNRED συνεργάζεται με τα ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης.</p>	<p>✓</p>
 <b>Σλοβακία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αναγνωριστεί ως ισοδύναμο με τα πρότυπα της Σλοβακίας από το αρμόδιο σώμα για την ακαδημαϊκή αναγνώριση τίτλων σπουδών.</li> <li>• Ο ενδιαφερόμενος <u>υποχρεούται να περάσει συμπληρωματική εξέταση</u>, για να επαληθεύσει τις δηλωμένες ικανότητές του. Η εξέταση πραγματοποιείται σε αναγνωρισμένο ίδρυμα ανώτατης εκπαίδευσης.</li> </ul>	<p>✓</p>
 <b>Φινλανδία</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Το πτυχίο πρέπει να αξιολογηθεί σε σχέση με τα φινλανδικά πρότυπα από την Εποπτική Αρχή για την Πρόνοια και την Υγεία (Valvira).</li> <li>• Ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να ολοκληρώσει πρακτική άσκηση και εξέταση χωρισμένη σε τρία μέρη.</li> </ul>	<p>✓</p>



## ΚΥΡΙΑ ΣΗΜΕΙΑ ΤΗΣ ΣΧΕΤΙΚΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ ΤΗΣ Ε.Ε.

*(Οδηγία 2005/36/ΕΚ σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων μαζί με την τροποποιητική αυτής Οδηγία 2013/55/ΕΕ)*

**Άρθρο 2 παρ. 2** (Πεδίο εφαρμογής): κάθε κράτος μέλος μπορεί να επιτρέψει, σύμφωνα με τις κανονιστικές ρυθμίσεις του, την άσκηση νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος στην επικράτεια του στους υπηκόους κρατών μελών που είναι κάτοχοι επαγγελματικών προσόντων τα οποία δεν έχουν αποκτηθεί σε κράτος μέλος»

**Άρθρο 3** (Ορισμοί):

στοιχείο (ζ): «πρακτική άσκηση προσαρμογής» είναι η άσκηση νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος, που πραγματοποιείται στο κράτος μέλος υποδοχής υπό την ευθύνη αναγνωρισμένου επαγγελματία και που συνοδεύεται, ενδεχομένως, από συμπληρωματική εκπαίδευση. Η πρακτική άσκηση υπόκειται σε αξιολόγηση. Οι λεπτομερείς κανόνες της πρακτικής άσκησης και της αξιολόγησής της καθορίζονται από την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους υποδοχής.

στοιχείο (η) (όπως τροποποιήθηκε με τη μεταγενέστερη Οδηγία): «η δοκιμασία επάρκειας» αφορά αποκλειστικά τις επαγγελματικές γνώσεις, δεξιότητες και ικανότητες του αιτούντος, διενεργείται δε ή αναγνωρίζεται από τις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους υποδοχής, με σκοπό να αξιολογηθεί η ικανότητα του αιτούντος να ασκήσει νομοθετικά ρυθμιζόμενο επάγγελμα στο εν λόγω κράτος μέλος.

Για τη διενέργεια της δοκιμασίας αυτής, οι αρμόδιες αρχές, με βάση τη σύγκριση της εκπαίδευσης που απαιτεί το κράτος μέλος υποδοχής με την εκπαίδευση του αιτούντος, καταρτίζουν κατάλογο των τομέων γνώσεων που δεν καλύπτονται από το δίπλωμα ή άλλους τίτλους εκπαίδευσης που κατέχει ο αιτών.

Στη δοκιμασία επάρκειας πρέπει να λαμβάνεται υπόψη το γεγονός ότι ο αιτών είναι αναγνωρισμένος επαγγελματίας στο κράτος μέλος καταγωγής ή στο κράτος μέλος προέλευσής του. Η δοκιμασία καλύπτει τομείς γνώσεων που επιλέγονται από αυτούς που περιλαμβάνονται στον κατάλογο και των οποίων η γνώση αποτελεί βασική προϋπόθεση για την άσκηση του εν λόγω επαγγέλματος στο κράτος μέλος υποδοχής. Η εν λόγω δοκιμασία μπορεί επίσης να καλύπτει τη γνώση της δεοντολογίας που ισχύει για τις εν λόγω δραστηριότητες στο κράτος μέλος υποδοχής.

Οι λεπτομερείς κανόνες της δοκιμασίας επάρκειας καθορίζονται από τις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους υποδοχής.

**Άρθρο 13** (Προϋποθέσεις αναγνώρισης) (όπως τροποποιήθηκε με τη μεταγενέστερη Οδηγία): περιέχει ρήτρα εξομίωσης για τους κοινοτικούς υπηκόους, προνοώντας ότι η αρμόδια αρχή του κράτους μέλους υποδοχής, όσον αφορά τη δυνατότητα άσκησης νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος για το οποίο απαιτείται η κατοχή συγκεκριμένων επαγγελματικών προσόντων, παρέχει τη δυνατότητα στους κοινοτικούς υπηκόους να ασκήσουν αυτό το επάγγελμα υπό τους ίδιους όρους με αυτούς που ισχύουν για τους υπηκόους του, εφόσον είναι κάτοχοι της βεβαίωσης επάρκειας ή του τίτλου εκπαίδευσης που απαιτείται από άλλο κράτος μέλος για την άσκηση του ίδιου επαγγέλματος στην επικράτειά του.

**Άρθρο 14** (Αντισταθμιστικά μέτρα) (όπως τροποποιήθηκε με τη μεταγενέστερη Οδηγία)

Παρ. 1: Το άρθρο 13 δεν κωλύει το κράτος μέλος υποδοχής να απαιτεί από τον αιτούντα την πραγματοποίηση πρακτικής άσκησης προσαρμογής επί τρία έτη, κατ' ανώτατο όριο ή την υποβολή σε δοκιμασία επάρκειας

- κατά την προβλεπόμενη περίπτωση α): «η εκπαίδευση που έχει λάβει ο αιτών αφορά τομείς γνώσεων ουσιωδώς διαφορετικούς από εκείνους που καλύπτονται από την εκπαίδευση στο κράτος μέλος υποδοχής»·
- και κατά την προβλεπόμενη περίπτωση β): «το νομοθετικά ρυθμιζόμενο επάγγελμα στο κράτος μέλος υποδοχής περιλαμβάνει μία ή περισσότερες νομοθετικά ρυθμιζόμενες επαγγελματικές δραστηριότητες οι οποίες δεν υπάρχουν στο αντίστοιχο επάγγελμα στο κράτος μέλος καταγωγής του αιτούντος και η εκπαίδευση που απαιτείται στο κράτος μέλος υποδοχής αφορά τομείς γνώσεων ουσιωδώς διαφορετικούς από εκείνους που καλύπτονται από τη βεβαίωση επάρκειας ή τον τίτλο εκπαίδευσης που διαθέτει ο αιτών.»

Παρ. 2: Αν το κράτος μέλος υποδοχής κάνει χρήση της δυνατότητας που προβλέπεται στην παράγραφο 1, οφείλει να παρέχει στον αιτούντα την ευχέρεια επιλογής μεταξύ της πρακτικής άσκησης προσαρμογής και της δοκιμασίας επάρκειας.

Εφόσον κράτος μέλος φρονεί ότι, για ένα συγκεκριμένο επάγγελμα, είναι απαραίτητη η παρέκκλιση από την επιλογή που παρέχεται στον αιτούντα μεταξύ της πρακτικής άσκησης προσαρμογής και της δοκιμασίας επάρκειας, ενημερώνει σχετικώς εκ των προτέρων τα άλλα κράτη μέλη και την Επιτροπή, προσκομίζοντας κατάλληλη αιτιολόγηση για την εν λόγω παρέκκλιση.

Αν η Επιτροπή θεωρεί ότι η παρέκκλιση είναι ακατάλληλη ή ότι δεν συμμορφώνεται με τη νομοθεσία της Ένωσης, θεσπίζει μια εκτελεστική πράξη εντός τριών μηνών από τη λήψη όλων των αναγκαίων πληροφοριών, με την

οποία ζητά από το σχετικό κράτος μέλος να μη λάβει το προβλεπόμενο μέτρο. Ελλείψει αντίδρασης εκ μέρους της Επιτροπής εντός της εν λόγω προθεσμίας, η παρέκκλιση δύναται να εφαρμοστεί.

Παρ. 5: Η παράγραφος 1 εφαρμόζεται δεόντως τηρούμενης της αρχής της αναλογικότητας. Ειδικότερα, αν το κράτος μέλος υποδοχής προτίθεται να απαιτήσει από τον αιτούντα την πραγματοποίηση πρακτικής άσκησης προσαρμογής ή την υποβολή του σε δοκιμασία επάρκειας, πρέπει καταρχάς να εξακριβώσει κατά πόσον οι γνώσεις, οι δεξιότητες και οι ικανότητες που έχει αποκτήσει ο αιτών κατά τη διάρκεια της επαγγελματικής εμπειρίας του ή μέσω διά βίου μάθησης, για τις οποίες υπάρχει σχετική τυπική επικύρωση από αρμόδιο φορέα, σε οποιοδήποτε κράτος μέλος ή σε τρίτη χώρα είναι ικανές να καλύψουν, πλήρως ή μερικώς, την ουσιώδη διαφορά ως προς τους τομείς των οποίων η γνώση, οι αποκτηθείσες δεξιότητες και ικανότητες είναι απαραίτητες για την άσκηση του επαγγέλματος και ως προς τους οποίους τομείς η εκπαίδευση που έχει λάβει ο αιτών παρουσιάζει σημαντικές αποκλίσεις όσον αφορά το περιεχόμενο σε σχέση με την εκπαίδευση που απαιτείται στο κράτος μέλος υποδοχής.

Παρ. 6 *(όπως έχει προστεθεί με την τροποποιητική Οδηγία)*: Η απόφαση επιβολής πρακτικής άσκησης προσαρμογής ή δοκιμασίας επάρκειας πρέπει να συνοδεύεται από επαρκή αιτιολόγηση. Ειδικότερα, στον αιτούντα πρέπει να παρέχονται οι ακόλουθες πληροφορίες:

- α) Το επίπεδο επαγγελματικών προσόντων που απαιτείται στο κράτος μέλος υποδοχής και το επίπεδο επαγγελματικών προσόντων που κατέχει ο αιτών.
- β) Για ποιους λόγους οι διαφορές (ως προς τους τομείς των οποίων η γνώση, οι αποκτηθείσες δεξιότητες και ικανότητες είναι απαραίτητες για την άσκηση του επαγγέλματος και ως προς τους οποίους τομείς η εκπαίδευση που έχει λάβει ο αιτών παρουσιάζει σημαντικές αποκλίσεις όσον αφορά το περιεχόμενο σε σχέση με την εκπαίδευση που απαιτείται στο κράτος μέλος υποδοχής) δεν μπορούν να αντισταθμιστούν από γνώσεις, δεξιότητες και ικανότητες που αποκτήθηκαν στο πλαίσιο της επαγγελματικής εμπειρίας ή μέσω διά βίου μάθησης και για τις οποίες υπάρχει σχετική τυπική επικύρωση από αρμόδιο φορέα.

Παρ. 7 *(όπως έχει προστεθεί με την τροποποιητική Οδηγία)*: Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι ο αιτών έχει τη δυνατότητα να υποβάλλεται στη δοκιμασία επάρκειας που αναφέρεται στην παράγραφο 1 το αργότερο εντός έξι μηνών μετά την αρχική απόφαση για την υποβολή του σε δοκιμασία επάρκειας.